



Z miasta i kolonii

Z iniektawy Rządu Stanu Paraná odbyło się ubiegłego czwartku uroczyste...

Uroczysta akademja żałobna, zorganizowana przez Stow. Circulo de Estudos...

Prof. Juliusz Szymański w dniu 16-go b. m. rozpoczął dla studentów...

IV Kampania Nauki Czytania i Pisania dla Dorosłych została uroczystie zapoczątkowana...

Na wyższych uczelniach w Kurytybie studiowało ubiegłego roku 3.076 studentów...

W średnich szkołach w Kurytybie uczy się 5.583 uczni i 2.504 uczennice...

Dzień Matki obchodzono w Brazylii uroczystie ubiegłej niedzieli.

Wincentemu Kulec z Rio Verde muncypium Araucaria, skradziono 8 lata temu...

Prezes Brazylijskiego Czerwonego Krzyża w Rio de Janeiro zezwolił na działalność...

Do Stanu Paraná, według ostatnio ogłoszonej statystyki za 1940 rok...

Gubernator Lupion przekazał Izbie Ustawodawczej projekt budżetu na 1951 rok...

Gubernator Stanu Paraná, p. M. Lupion, udał się do Rio de Janeiro...

W Rio de Janeiro odbył się zjazd przedstawicieli partii UDN (Udenistów)...

Partia PSD (Pessoeyści) postanowiła wysunąć Krystiana Machado jako swego kandydata...

Na riograndeńskich kampfach

Przeleciawszy Paraná i Santa Catarina pociąg dotarł do granic Stanu Rio Grande do Sul...

Wieczorem, około 19-ej godziny, zadyszana lokomotywa wpada do Erechim. Miasto widać wielkie, jednak zostawiłem jego oglądnięcie do jutra...

Erechim, nazwa miasta złożona z dwu słów indyjskich Ere — pole z chim — mate...

«Trzeci Maj» w Kongresie Brazylijskim

«Oby uśmiech wolności rozjaśnił twarzyczki polskich dzieci»

Następny mówca, deputowany federalny dr Jaci Figueiredo wygłosił również piękne...

«Polska — mówił mówca — szlachetna i bohaterka Polska, której dzieje znaczone są ciągłym i wzrastającym męczeństwem...»

«Ta Polska rycerska i nieugięta obchodziła dnia 3-go maja swą wielką narodową rocznicę...

Następnie mówca przedstawił znaczenie Konstytucji z 1791 r. dla Narodu polskiego...

«Obecnie, — mówił dalej dr Figueiredo — Polska opanowana przez najokrutniejszego jej wroga...

Grande» później Boa Vista de Erechim, José Bonifacio i nareście Erechim. Pierwsi koloniści zaludnili tereny leśne i dzięki w roku 1909 i od tego czasu...

W Erechim odwiedziłem dwa szpitale, jeden Siostr Franczulek, a drugi Siostr Miłosierdzia; oba bardzo dobrze prowadzone...

Autobus dr Carlos Gomes, dość antycznego wyglądu, w podskokach czasami większych...

dziwniej jeździ, dojechałem do celu mej podróży.

Carlos Gomes przystrojone na przyjęcie swego pasterza w zderzeniu oczekiwało jego przyjazdu. Kościół drewniany, ale ładny; Proboszcz - Polak...

Przywitanie nad wyraz czule i znalazłem się wśród szczerych, które bardzo go lubiłem i z którymi miałem przepędzić wiele czasu...

Wreszcie przyjęcie biskupa. Wszystkie z ciekawością wyglądają osoby tak pożądanej i nieznanej jeszcze. Nowy biskup, pomocnik biskupa ze Santa Maria, Jego Ekscelencja Dom Claudio Colling, okazał się przyjęciem Polaków i bardzo miłym.

Ks. Henryk Jaworski

Z naszego podwórka

«Pracujące woły»

Pismo «Biały Orzeł» w jednym z ostatnich swych numerów zacytowało urywek z korespondencji zamieszczonej kilka tygodni temu w «Ludzie», w której znajdowała się skarga...

«Biały Orzeł» natomiast wziął pod uwagę tylko ciemną stronę i stąd doszedł do wniosku, że każdego emigranta udającego się do Brazylii czekają bardzo ciężkie warunki.

Nasza akcja honorowych prenumerat zaczyna słabnąć właśnie w momencie, gdy budowa nowego domu Redakcji «Ludu» jest w całej pełni.

Rzędą honory i ofiarności

Nasza akcja honorowych prenumerat zaczyna słabnąć właśnie w momencie, gdy budowa nowego domu Redakcji «Ludu» jest w całej pełni.

Zawsze jedni i ci sami Tak się zazwyczaj dzieje, że ci, którzy wpłacają...

Odpowiedzi Redakcji

P. Wanda Roycewiczowa — Prenumeratę Piotrowskiego otrzymałam; «Lud» wysyłamy regularnie...

AKADEMIA

AKADEMIA w Związku Polskim!

Koło Młodzieży Polskiej, przy Unii Kulturalnej Polaków w Kurytybie, urządza w niedzielę...

ZAWIADOMIENIE

W niedzielę dnia 21 maja o godz. 15-ej w T-wie marszałka Józefa Piłsudskiego przy ulicy Dezemb. Clotario Portugał 68...

W programie przewidziane są przemówienia, śpiewy, deklamacje i muzyka.

Zaena mała rodzina poszukuje służącej do kuchni i obsługi domowych, przy ulicy Augusto Steinfeld, 1157 w Kurytybie.

Advertisement for Dentoral and Infantal products with illustrations of a man's face and a child.





CO INNI PISZA O POLSCE

Zachodnie Ziemie silnie związane z Macierzą
Wysiedleni Niemcy opowiadają o stosunkach w Polsce

Niemiecka gazeta z Hamburga 'Die Welt' zamieściła osm artykułów, opracowanych na podstawie wywiadów z Niemcami, którzy zostali ostatnio wysiedleni z Polski.

Wrocław i Opole

We wszystkich dzielnicach Wrocławia ulice są oświetlone, miasto ma gaz i wodę. Złotówkę kosztuje bilet w czerwonym tramwaju; w roku 1945 około 80 proc. urządzeń tramwajowych uległo zniszczeniu.

Opole zostało radykalnie spolszczone. Rynek przypomina miasteczka galicyjskie — wozy chłopskie, krępe postacie włóścianek, czeredy bałasujących dzieci i mnóstwo artykułów rolnych.

Życie jest twarde

Życie polskich osadników jest twarde i ciężkie. Inteligenci często nie znaleźli pracy w swym zawodzie i musieli przejść do przemysłu metalowego lub kopalni węgla, zarabiając przecię-

tnie 7.500 złotych miesięcznie. A tymczasem para obuwia kosztuje 5 do 7 tysięcy złotych, 1 kg. masła 600 złotych, słoniny około 300 złotych, cukru 2,0 kawy 1.500, litr wódki 1.000, chleb 80, 1 kg. mięsa 200 do 300 złotych.

Kopalnie uranu

Jelenia Góra, odkąd znalazłono w okolicy uranu, pozabawiona została spokoju. Celem odbudowania szybów ścina się drzewo w Górach Olbrzymich.

Rozdarte miasto

Podobny los, co Zgorzelec, spotkał Frankfurt nad Odrą. Nowa granica przedzieliła oba te miasta. We Frankfurcie na moście stoją posterunki i zapory z drutu kolczastego zamykają dostęp do ziemi nicyzej.

Niemców na wiosnę 1945 roku. Należąca do Polski wschodnia część Kostrzyna jest chaosem ruin do tego stopnia, iż trudno zorientować się w dawnym rozkładzie ulic.

Piękny Poznań

Poznań tworzył od wieków polsko-niemiecki ośrodek mięszany. Zwiol polski o wysokiej świadomości narodowej, wykazał w swym życiu organizacyjnym i duchowym własności pruskiej, z których był zresztą dumny.

lach mieszczańskich i chłopskich panuje przygnębienie odłąd w niebezpieczeństwie znalazła się ich ostatnia ostoja moralna — Kościół.

Naloty i ciężkie walki pozostawiły w mieście głębokie rany. Jednak dzięki konsekwentnemu planowi odbudowy szybko usunięto szkody w śródmieściu, a udział w usuwaniu gruzów uważano za rodzaj lokalnego patriotycznego obowiązku.

czajstwa jest zewsząd osaczona i może służyć co najwyżej jako wywieszka propagandowa dla zagranicy.

(Dokończenie nastąpi)

GOSPODARSTWO DO WYNAJĘCIA

24 akry, ziemia równa, 10 akrów pod uprawą w dobrej kulturze, 9 akrów portrety a resztę las i warzcie. Budynek w komplecie, studnia przy domu. Gospodarstwo to można prowadzić hodowlanorolnie.

Dr TADEUSZ KOWALSKI LEKARZ
KLINIKA DLA DOROSŁYCH I DZIECI
Konsultorium i mieszkanie:
AV. DR. VICENTE MACHADO, 454
Przyjmuje od 2-giej do 6-tej wieczorem

ODDZIAŁ DLA POŁOŻNIC
CASA DE SAÚDE
Dr. Moysés Paciornik
Zreorganizowany na sposób klinik północno-amerykańskich.
PORÓB BEZ BÓLU
Rua Lorencço Pinto, 88—Fone 444—CURITIBA

Bar i Churrascaria »EMBAIXADOR«
RUA RIACHUELO 367
Instalacja nowoczesna z komfortem i higieną.
Na śladzie wielki zapas wódki likierów tak krajowych jak i zagranicznych.

Władysław Anders
Bez ostatniego rozdziału

Wspomnienia z lat 1939 — 1941
(Bez pozwolenia Autora, przedruk wzbroniony)

Obliczaliśmy w przybliżeniu, na zasadzie rozmów z ludźmi zwalnianymi z łagrów, że ogólna liczba ludności pozbawionej wolności w łagrach i w więzieniach waha się od 17 do 20 milionów.

Kierując się tymi przesłankami, przyszedłem do przekonania, że należy wypracować i uratować co się da z ludności polskiej pozostałej przy życiu.

Byliśmy uzależnieni od władz sowieckich. Prof. Kot, odnosząc się z reguły wrogo do kół wojskowych, przeszkadzał nam we wszystkim i przypuszczam, że musiał zupełnie mylnie informować gen. Sikorskiego.

W stosunkach sowieckich niesłychanym wydarzeniem była zgoda na przyjazd do armii polskiej w Z. S. S. R. biskupa polowego Gawliny. Stało się to oczywiście wyłącznie ze względu na położenie wojskowo-polityczne Stanów Zjednoczonych i Wielkiej Brytanii.

ostatnie miesiące pobytu w Z. S. S. R. wojsko spędziło w Uzbekistanie. Widziałem na własne oczy ślady straszliwej kurwawej likwidacji powstania Turkmenów i Uzbeków przez Budienego.

Podczas pobytu w Jangi-Jul otrzymałem od Stalina dwa kornie i codziennie na nich jeździłem. Był to jedyny sposób uniknięcia opieki N. K. W. D.

Ks. biskup Gawlina przebywał dłuższy czas w Z. S. S. R. z wojskiem a po ewakuacji do Iraku. Tam już swobodnie mógł mówić o losie Polaków w Rosji sowieckiej i bez ogródek płtnować Związek Sowiecki jako państwo totalizmu.

pułkownika N. K. W. D. Wołkowskiego, co to znaczy. Otrzymałem odpowiedź, że są to hitlerowcy i tohórze; było ich z półtora tysiąca.

W Jangi-Jul się rzeczy wielu żołnierzy weszło w stosunki z ludnością miejscową. Nie było to łatwe, gdyż ilość funkcjonariuszy N. K. W. D. znacznie wzrosła, a ludność miejscowa wiedziała, co ją czeka za utrzymania bliższych stosunków z wojskiem polskim.

Jakoś przeżyłście dotąd, to wam teraz nie trzeba. W ten sposób postępowano z robotnikami w całym Z. S. S. R.

Książka o Kołymie — Anatola Krakowieckiego Cr. 35,00.
Lista Katyńska — Adam Moczyski (nazwiska zamordowanych) Cr. 80,00.
Czerwone Diabły pod Arnhem — Marka Świącickiego; Cr. 10,00.
Na Nieznanej Ziemi — Józefa Czapskiego — Cr. 80,00.
Zbrodnia Katyńska z przedmową generała Audersa — Cr. 50,00.

DO SPRZEDANIA ziemia w Amolafaca; jedna w Campo das Crianças — 61 akrów uprawnej ziemi, pastwisko i las piniarowy; druga ziemia w samej Amolafaca — 17 i pół akrów ziemi, oraz trzecia 15 i pół akrów ziemi do sadzenia i lasu oraz w dobrym stanie zabudowania gospodarskie wraz wodą wodociągową; ziemia ta są położone w pobliżu drogi strategicznej.

Fogos e foguetes, kasy zagraniczne, motyki Jacó'se facas para charquear, kule 32—38, 320—380 do rewolweru, nasiona bractangi, parafina, świece wojskowe, diamenty i aparaty do cięcia szkła.

FLOBECKI Rosário, 64.

CASA DE TINTAS e VERNIZES — JÓZEF KLÓŠ
E. Saldanha Marinho, 370
CURITIBA

Poleca najprzejdniejsze gatunki przygotowanych farb olejnych, esmalte itp. Produtos »R. Montesano« i »Super« farby 80,00 galon oraz farby suche, czysty olej liniany, pedzle wielkimi wyborze itp.

Cukierki 10 kilo — 98,50.
Lanternas c/ pilhas od 85,00.
Zarówki od 3,50.
Aparaty do ostrzenia zyletek.
Kamienie do narzędzi. Pedzle do golenia od 2,60 do 40,00.

Para o bom funcionamento do ESTOMAGO e INTESINOS
usar:
ELIXIR WESTPHALEN
Można nabyć w Redakcji za uprzednim nadesłaniem należności.



**Dr Bron. Ostoja Roguski**

**ADWOKAT** — Sprawy cywilne, handlowe i robotnicze. Inwentarze, naturalizacje. — **BIURO ADWOKACKIE** Praça Zacarias N. 80 (Edifício João Alfredo) 3-cie piętro, sala 303, Tel. 2442 i 2174 Kurytyba

**Dr Juliusz Szymański**

**KLINICA CHORÓB OCZU**  
Praça Tiradentes, 530 (nad Farmacją Stellfeld)  
**SPORADY i OPERACJE**  
od 9 do 11 — od 2 do 5 po poł.

**ARMAZEM ROQUE**

**de TOMAS KUBIS**  
Kupujemy i sprzedajemy wszelkie produkty krajowe. — Posiadamy świeże towary spożywcze oraz napoje krajowe i zagraniczne. — **Praça Coronel Eneas 30, róg São Francisco 57 obok Igreja da Ordem, Curitiba.**

**Casa de Saude SÃO FRANCISCO**

**Klinika prywatna — DR. JORGE MEYER FILHO**  
Rua São Francisco N. 147 — Curitiba — Telef. 1043  
Specjalność: Operacje, leczenie chorób kobiecych, pomoc przy porodach, zatępowanie sztucznego pneumaty X przy osobach cierpiących na płuca. — Nowoczesny aparat Roentgena — **Diatermia**. — Sztuczne promienie ultrafioletowe, słoneczne, Zystoskopia. Przyjmuje od godziny 2 — 5.  
W sobotę od godziny 11 do 1.

**MINERVA** DROGARIAS E FARMÁCIAS

Matriz: Curitiba, Praça Tiradentes 554 — Telef.: 220-1220-2220.

Filie: Farmacias Colombo i Brasil w Kurytybie. **NAJWIĘKSZA FIRMA APTEKARSKO — FARMACEUTYCZNA NA CAŁY STAN PARANA**

Posiada swe filie dla sprzedaży hurtowej i detalicznej we wszystkich węzłowych miastach Stanu: Kurytybie, Ponta Grossa, Jacarésinho, Paranaguá, Londrina, União da Vitória, Iraty, Morretes, Bandeirantes, Araçongas, Jagtariáwiva i Antonina. Przyjmuje zamówienia za zaliczką, Rembolso Postal.

Na zimę, ceny są takie:

- Plusze po Cr. 7.90
- „Cachás“ po Cr. 12.90
- Koldry dla samotnych po Cr. 20.50
- Koldry na duże osoby po Cr. 33.00

Nie jest to likwidacja, albowiem sprzedajemy wprost z naszych fabryk po cenach popularnych.

**CASAS PERNAMBUCANAS**

Dla lepszej obsługi mamy dwa sklepy  
Praça Tiradentes 562 i Av. Republica Argentina 4139 Curitiba

**Zbiór ziemniaków**



z nawozami bez nawozów

**Fábrica de Adubos »Paraná«**

**ALBANO BOUTIN & Cia. LTDA.**  
Aven. Capanema, 155 - 191 — Curitiba  
Telefone, 226 — Caixa Postal, 332.  
Kompletny wybór w nawozach mieszanych i zwykłych Dostawca Salitry z Chile — najlepsze-  
go nawozu azotowego.

**A MODESTA**

Rua José Bonifácio, 122  
Wielki wybór w butach, trzewikach, w materiałach lokciowych po cenach bardzo niskich w składzie  
JANA GŁODZIŃSKIEGO  
(od znanego waszego, który był w Casa do Povo)

**Dr Stanisław Bemben**

Lekarz — Klinika ogólna: leczy choroby kobje, choroby żółdka, wątroby i wewnętrzne.  
Konsultorium: **Praça Tiradentes 530** (altos da Farmacia Stellfeld), od 10-12 i od 3 — 6 godz.  
Rezydencja: **Rua Julia da Costa, 368 — Curitiba**  
Tel. 4376

**WINCENTY FLENIK**  
Chirurg — Dentysta  
Gdziny przyjęć: od 8—11 i od 2—6. — **Rua Saldanha Maranhão, 593, Curitiba.**

**Dr. Carlos Heller**

Klinika lekarska i chirurgiczna — tak dla dzieci jak i dla dorosłych. Praktykował w wiedeńskich, paryskich i hamburskich szpitalach. Leczy zylaki na nogach i rany bez operacji.  
Kons.: **Av. João Pessoa 68.**  
Przyjmuje od 11-ej do 12-ej i od 4—6 — Wyjeżdża do chorych na, zwołanie — Telefon 4527.  
Rez.: Com. Araujo 970.  
Telefon 424 Kurytyba

**Leczenie bez operacji: hemoroidów, zylaków, chorób żółdkowych, niestrawności żgali, kiszek, wątroby, bólu kołek, ślepego kiszki raka, wrzodów na nogach**

**Dr Mendes de Araujo**

**Aven. João Pessoa 68**  
Przyjmuje od 3 ciej do 5 tej godz

**DR HGINO A. TEMPSKI**

**Adwokat:** Sprawy Cywilne: Kryminalne i Handlowe. Uzyskiwanie metryk, dokumentów, pełnomocnictw. — Ustawodawstwo Pracy. — Godziny przyjęć, od 9 do 11 i od 3 do 6  
**Ulica Francisco Ribas, 736. PONTA GROSSA — Paraná.**

**RELOJOARIA**

**E ÓTICA BAEDER de CARL B. BAEDER**  
Założona 1891 roku  
Zegarki — Biżuteria — Okulary  
Artykuły na prezenty  
Skład: **Rua Blachuelo 147**  
Telef. 1-4-8 — CURITIBA  
FILIA: **Rua Santos Dumont, 728 — Tel. 982 — Ponta Grossa — Paraná**

**Farmacia Vidal**

**Trav. Oliveira Belo 49**  
Przygotowuję recepty sumienne Lekarstwa krajowe i zagraniczne. Obsługa uprzejma. Ceny niskie. — Mówi się po polsku.  
Telefon 4-3-8-4

Tanto para o trabalho, Como para a festa, Calçados e roupas.  
**Sé da MODESTA**

**JOÃO GŁODZIŃSKI**  
Rua José Bonifácio, 122 Curitiba

**Hilda F. Bromfman Médica**

Choroby: Kobiece i dziecięce. **POMOĆ PRZY PORODACH.**  
Kons. Edifício Frischmann Ulica: **Mons. Celso, 19, róg Praça Tiradentes, 3 cie piętro—sala 30 e, 30 A\* Tel. 4206.** Przyjmuje od godz. 1,30 do 3,30.

**CASA CRUZEIRO**

Sielski, Sbalqueiro & Cia  
**Praça Coronel Eneas, 152**  
Żelastwo, naczynia kuchenne, szkło, farby, oleje, pokosty, nasiona ogrodowe gwarantowane, artykuły na prezenty i t. p  
**(CENY NISKIE)**

**Dr Polan Kossobudzki**  
Klinika lekarsko-chirurgiczna. — Konsultorium: **Avenida Vicente Machado 570**  
Rezydencja: **Coronel Dulcídio 888 — Ponta Grossa Paraná**

**Dr E. TEMPSKI-Lekarz**

Praktykował w szpitalach w Polsce  
Przyjmuje od godz. 9 tej do 12 tej i od 2-ej do 4-ej  
Konsultorium: **Farmacia GUAIRA, Rua Mar Floriano, 742 — Telefon 675**  
Rezydencja **ulica 7 de Setembro, 1588 — Tel 677**

**MOVEIS CIMO**

**DUMA PRZEMYSŁU KRAJOWEGO.**  
Do urzędzenia biura i domu żądaj zawsze **„Moveis Cimo“** Skład: **Rua Barão do Rio Branco, 158**  
Telefon, 823 — CURITIBA.

**ESCRITÓRIO TÉCNICO J. Ficiński**

**INŻYNIER**  
Architektura, Budowlactwo. — Poza Kurytybą przyjmuje projekty oraz budowę kościołów, kolegiów i większych budynków. — **Biuro: Rua Marechal Floriano, n. 50**  
Telefon 350 — Kurytyba — Paraná

**CASA ARNO IWERSEN e Cia.**

**TINTAS, PINCEIS, VERNIZES**  
**Praça Carlos Gomes Nr. 329 — Curitiba**  
Farby przygotowane (oleo, esmalte, vernizes etc). Farby w proszku, farby w tubkach, alvaiades, gips, pędzle, szcztotki, Rolcs decorativos, Pistolas para pinturas, «Tela» akwarele, pędzle specjalne. Artykuły krajowe i zagraniczne, najlepszej marki.

**UPERIAL Uwaga Rolnicy!**

» PERENOX «  
Marka, która budzi zaufanie chroni ziemniaki i pomidory przed zarazą; wystarczą rozczynić go z wodą.

**» GAMAPÓ « D**

Imunizuje wszelkie zboże.  
Posiadamy nadto inne środki. — Udzielamy porad! Przedstawicielem na Paraná jest:  
**GUERRA REGO & Cia, LTDA.**  
Rua Comendador Araujo, 535  
Caixa Postal, 152 — Curitiba — Paraná

**Industria e Comercio Senegaglia Ltda.**

**FIRMA ZAŁOŻONA W 1903 ROKU.**  
Avenida Silva Jardim, 829 — Caixa Postal, 431  
— Teleg. SENEGAGLIA — Telefon 2361. — Curitiba Paraná — Brasil

**HANDEL I IMPORT:**  
Naczynia, szkła, kryształy krajowe i zagraniczne, żelastwo „Taheres e Cutelarias”. Artykuły aluminiowe. Fajki włoskie. Narzędzia mechaniczne i rolnicze. Drut giędk i kolezasty. Pilniki **Nicholson**, rury galvanizowane, „Conexões”. Dostawcy akordionów włoskich **Fratelli Gentili**.  
**PRZEMYSŁ I FABRYKA SENEGAGLIA** w São José dos Pinhães: Laty do wszelkiego przemysłu. Wyroby blaszane „Flandres”. Patelnie stołowe, wiadra cynkowe Korki do flaszek, maszyny do zamknięcia flaszek korkami („chapinhas”). Plaki do wozów i do junego celu. Napełnia się w laty sędę kaustyczna marki **Senegaglia**. Smary do wozów „Dark 30”.

Daje się zniżki 10 procent na cenach produktów aptecznych.  
Dostarcza się do domu, Telefon 3025  
Wysła się przez **REMBOLSO POSTAL**

**FARMACIA MUNDIAL**

Rua Emiliano Perreta, 147 — Curitiba  
Jesteśmy zawsze do usługi Szanownej Klienteli na zwołanie.

**ÓTICA LUZ**  
Laboratorium Optyczne  
Okulary — Telefon 4141  
Sumienne i dokładne wykonuje się recepty okulistów przy **Rua Candido Lopes 120**  
Edifício I. A. P. C. w pobliżu Corpo de Bombeiros — Curitiba — Paraná.

**OTICA CURITIBA**  
ulica specjalizada  
**Irmãos Barbosa Ltda. Rua Mons. Celso 31 — Curitiba.**

**Rádios Philips**  
Revendedores autorizados  
**Casa Tarobá**  
**STIER & STIER**  
Avenida João Pessoa, 111. — 115. CURITIBA — Paraná

**Bacność!**

Kupuj wprost z fabryki i bardzo tanio artykuły na zbliżającą się zimę: **Acelchondos z własnej fabryki, koldry, tkaniny, artykuły wełniane, bielizon wykonana w naszej fabryce.** Zkorzystaj z niskich cen firmy **MAGAZINE** bogatej wszelkiego rodzaju w bieliznie. — **Rua 15 de Novembro, 443 — Curitiba.**

**HOTEL ASTORIA**  
w centrum miasta, blisko stacji, miejsce na podwórzu dla aut, kuchnia wyborowa, ceny dostępne dla każdego, **Rua Floriano Peixoto 589, w Kurytybie, właściciel**  
**Leonardo Reiniak**

